

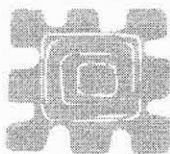
Lesewelten = Pianeta lettura :  
Internationaler Lesekongress vom 22.  
bis 25. Oktober 1997 in Meran -  
Südtirol : Eine Dokumentation /  
Bearb. von Ferruccio Delle Cave und  
Elisabeth Frasnelli. - Bozen :  
Verlagsanstalt Athesia, 1998. - 176 p.  
ISBN 88-7014-985-4

## Az olvasás világa

Egy igényes konferencia-kiadványra szeretném felhívni az érdeklődők figyelmét. 1997. október 22-25-ig Meranban (Dél-Tirol) „Lesewelten. Pianeta lettura” címmel nemzetközi fórumot szerveztek különböző nyelvi-kulturális térségekben hivatásszerűen olvasóvá neveléssel, olvasástámogatással foglalkozó szakemberek számára. Az olvasásról való véleménycsere és az alkalmazott módszerek ígéretes, interdiszciplináris seregszemléje nagy érdeklődést váltott ki a meghívottak és az együttműködő szervezetek körében. Dél-Tirol Tartományi Kormánya kötelességének érezte tehát, hogy nyomtatásban megörökítse és a kötet révén szélesebb körben is hozzáférhetővé tegye a különböző nemzeti, sőt határokat átlépő olvasás-népszerűsítő programok tapasztalatait. A seregszemle középpontjában két dél-tiroli kezdeményezés állt. A Pedagógiai Intézet által elindított „Leseräume – Leseräume '96/97” akció iskolák, könyvtárak és médiák együttműködésével arra vállalkozott, hogy felhívja a gyerekek figyelmét a könyvekre és változatos módszerekkel kedvet csináljon az olvasáshoz. A Könyvtárügyi Hivatal szervezésében megvalósított „Arge - Alp - Leserpreise” nemzetközi program pedig 10 ország 10 ezer olvasóját mozgósította eredményesen irodalmi értékek, kultúrák megismerésére.

A 176 oldalas, igényesen megtervezett és előállított, illusztrált kötet a konferencia fő előadásait (Sigrid Löffler irodalomkritikustól, Vivian Lamarque írótól, Paolo Crepet szociológus-pszichiátertől, Birgit Dankertől, a hamburgi Könyvtárosképző Főiskola professzorától, Giovanni Tonini társadalomkutatótól és Robert Hilltől, a Veronai Egyetem angol irodalom tanárától) az elhangzás nyelvén közli (német, olasz, angol), majd a tartományban honos két-nyelvűség követelményeinek eleget téve német, illetve olasz nyelvű kivonatokat ad. Ezt követően rövid összefoglalókat olvashatunk hét szekció munkájáról: Lesen vor dem Lesen, Lesewelt Schule, Leseanimation für Kinder, Lese-studio Bibliothek, Literatur veranstalten, Lesen in der multimedialen Welt, Lesefeld Presse. Majd bepillanthatunk a konferencia egyik különleges kísérő programjába is, amely irodalmi esten mutatta be a Dolomit-térség mondáit és érdekes történeteit. A kötetet az előadók és szervezők ki-kicsoda jellegű bemutatása, az olasz és német nyelvű sajtó érdeklődését reprezentáló válogatás és végül a résztvevők névsora zárja.

„Olvadni csak örömmel szabad” – mondta megnyitó beszédében Sigrid Löffler, a „Die Zeit” újságírója. Úgy tűnik, országhatároktól függetlenül számos művész, tanár, könyvtáros, pszichiáter, könyvkiadó és kereskedő érzékeli napjainkban ennek a kívánatos örömmel az elvesztését. A konferencia résztvevői azonban a tény regisztrálásával nem érik be, hiszik, hogy lehet



olvasásra szocializálni, sőt minél változatosabb a gyermekek ingerkörnyezete – tévé, PC, Internet – annál inkább kötelesség tenni az olvasási késztetés, vágy kialakításáért. Az alkalmazható módszerek

kincsestárából kötött egy színes csokrot a bemutatott kötet, melynek inspiráló erejéről bárki meggyőződhet, aki áttanulmányozza.

*Pallósiné Toldi Márta*

\* \* \*

A könyv a szombathelyi Berzsenyi Dániel Megyei Könyvtárban található meg.

---

**A VAKOK KANADAI ORSZÁGOS INTÉZETÉNEK** könyvtára a **VISUNET: CANADA** program keretében virtuális könyvtárrá szervezi át saját és más kanadai könyvtárak vakoknak szóló állományát, valamint az Interneten hozzáférhető anyagot. A szolgáltatást hét másik kanadai könyvtárban is igénybe vehetik a nyomtatott anyag olvasására képtelen használók.

*(Interlend. Doc. Supply, 1998. 4. sz.)*

---